

改訂

05/03/15, 10:53

平成 17 年 3 月

関係各位

空バンヤード変更に伴うお願い

鈴江コーポレーション(株)
横浜ターミナル事業所

拝啓 貴社ますますご盛栄のこととお喜び申し上げます。
平素は格別のお引き立てをいただき、厚く御礼申し上げます。
さてこの度、ヤードの再編成に伴ない空バンヤードを一部 B C 期ターミナルに変更
が予定されております。(4 月初旬 ~)
変更後は「搬出番号」でのお手続きとなりますのでよろしくお願い申し上げます。
尚、当面はゲートクレークを配備致しますので安心してお越しく下さい。

敬具

タッチパネル操作ガイド

1.実施日:平成17年4月初旬からの予定となります

2.実施場所:BC期空バンヤード

(C-1ゲートについてはしばらく現行通りとさせていただきます)

3.操作についての問合せ先

輸入課	:045-625-5551
輸出課	:045-625-5552
インベントリ - 課	:045-625-5552
メールアドレス	:suzue_hmk_cs1@c-terminal.com
ホームページ	: http://www.c-terminal.com

SUZUE |

もくじ

搬出編

<受付ブースの処理>

搬出番号で搬出 4

<出口ブースの処理>

実入り搬出 7

その他の搬出手続 12

搬入編

<受付ブースの処理>

搬入番号で搬入 16

その他の搬出手続 18

【 搬 出 編 】

< 受付ブースの処理 >

搬出番号で搬出 の手続方法

ブ - スでの初期画面は下記のようにしております。

インタ - ネットで搬出申込みを頂いた際、当タ - ミナルより発行する**搬出番号**を入力して下さい。**(手袋をしておりませんと感知しませんので素手による操作をお願いします)**

輸入通関が未許可であったり、フリ - タイムが切れていたり、D / O が交換されていない等の場合は搬出できませんので、ブ - スからお帰りいただくことになります。

搬出番号は数字 7 桁で構成されています、左詰めをお願いします。

搬出番号はセキュリティ - 上の問題からも重要な番号です、ドライバーさんからの問合せにはお答えできませんので必ず海貨さんを通してのお問合せをお願い致します。

操作で不都合が生じた場合はインターホンをご利用ください。

次にプラカードを一枚お取り頂き、プラカード番号を入力して下さい。
プラカード番号は数字3桁です、左詰めをお願いします。



搬出番号 : 0256346 やり直し

プラカードを1枚お取りいただき番号を入力して下さい。

プラカード番号:



[プラカード](#)

これで搬出手続は完了です。
ヤードの案内票がプリントされますのでこれをお取りいただき、構内へお進み下さい。

操作で不都合が生じた場合、インターホンをご利用ください。

このようなシートが打出されますので指定のヤードアドレスへお進みください。

搬入案内票

2004年06月09日(水)13:20

ヤードアドレス

AA08

にお進み下さい

搬入コンテナ番号
CONT20040730 (40')

受付ゲート番号 3

搬出案内票

2004年06月09日(水)13:36

ヤードアドレス

BB07

にお進み下さい

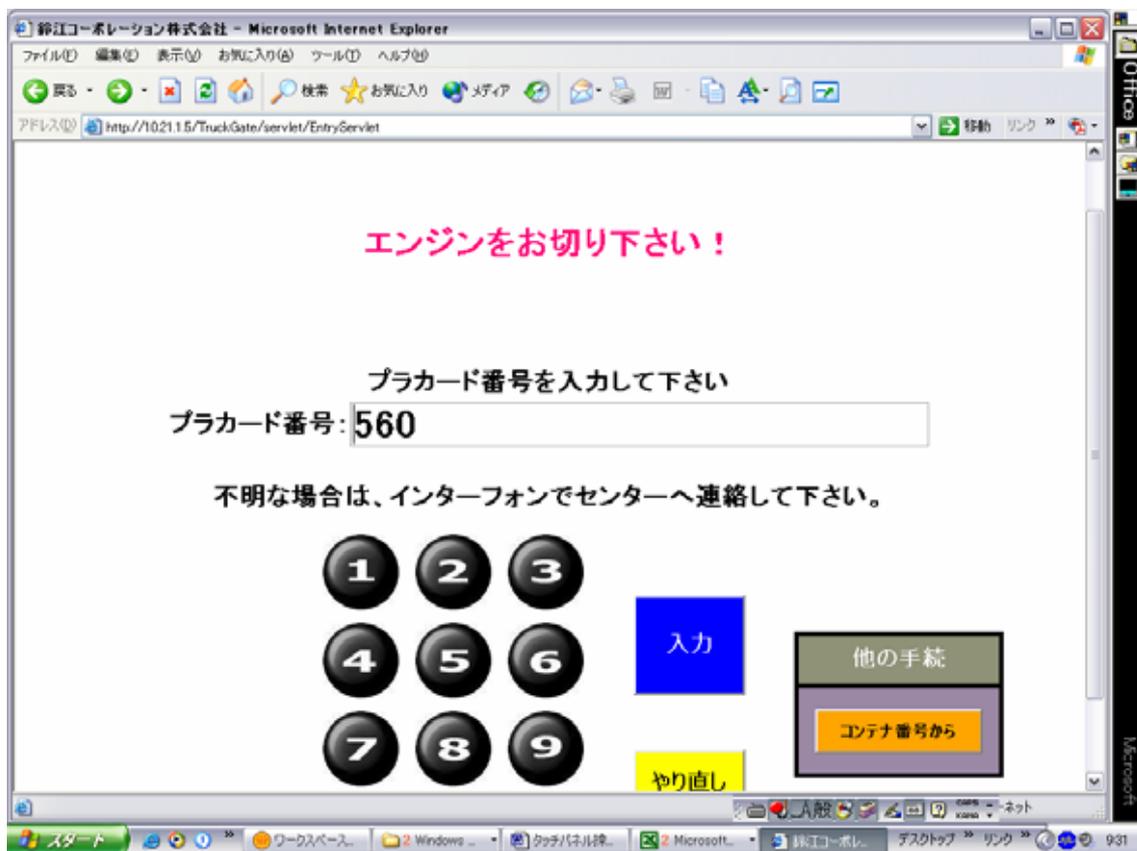
プラカード番号: 963

搬出コンテナ番号
CONT20040731 (20')

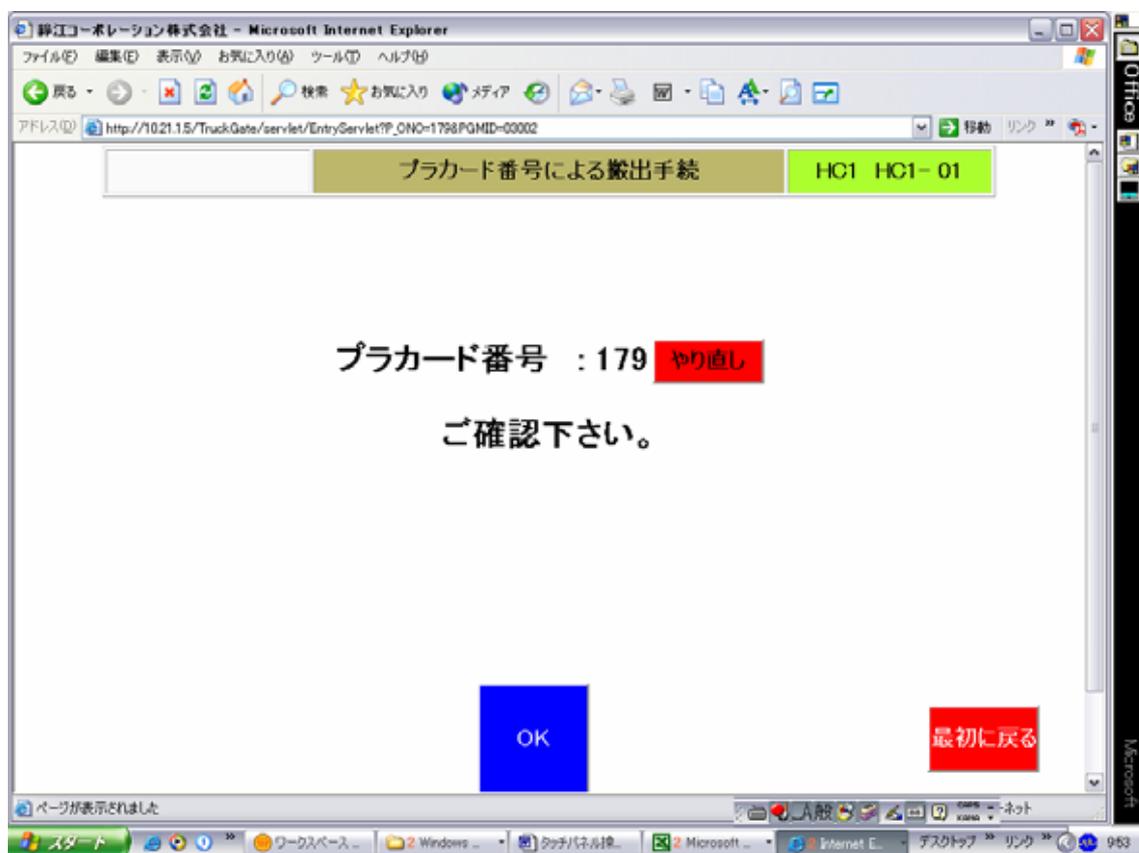
受付ゲート番号 4

< 出口ブースの処理 >

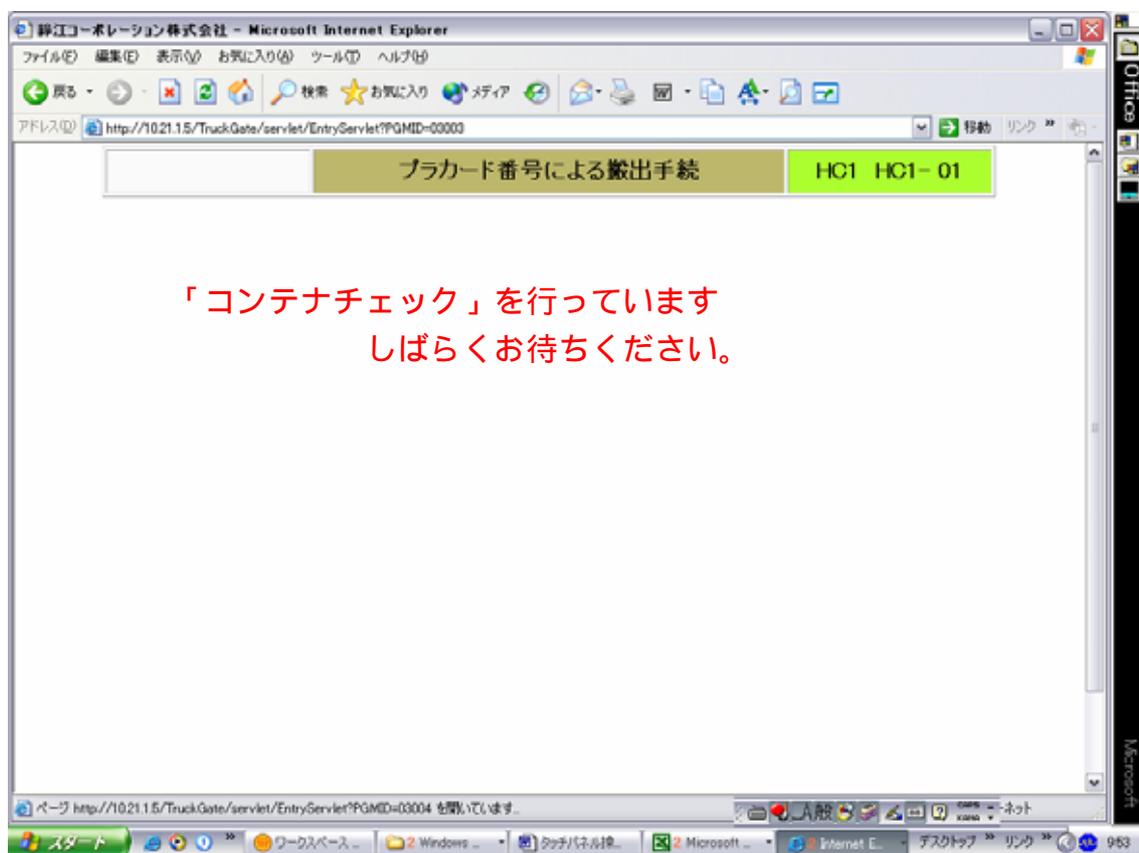
プラカード番号を入力していただきます。



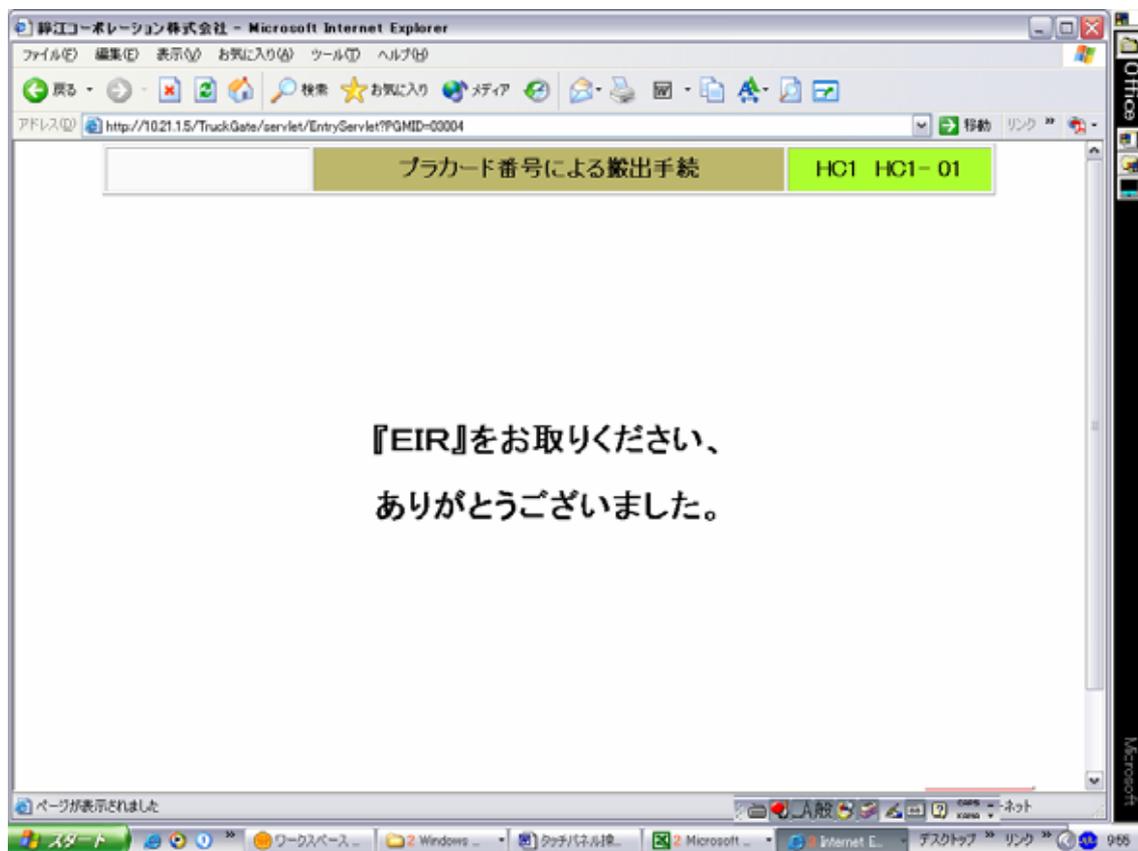
プラカード番号を確認していただきます。



プラカード番号を入力後、コンテナのダメージチェックを行います。



ダメージチェックの後、E I R が打出されます。



係の操作によって E I R が打出されますのでお取りいただき、退所となります。
E I R には6桁の番号が記載されています、当ターミナルへ搬入の際はこの**搬入番号**だけで搬入いただけます。

E I R イメージ

搬 出

Equipment Interchange Receipt

(SUZUE CORPORATION Ltd Honmoku C-1 Container Terminal)

コンテナ番号 : COSU2603352
サイズ タイプ : 20 DRY
搬出時間 : 2003 / 9 / 20 15:24
シ - ル番号 : COS825302

返却予定場所 : HONMOKU C-2 SUZUE

搬入番号 2365698

船社 : CHINA OCEAN SHIPPING CO
総重量 : 23.6
運送会社 : VANTEC
デバン先予定地 : DAIKOKU T-1
荷主 : MITSUBISHI CO.,
冷凍設定温度 :
本船名 : ZI YA HE
Voy No. : 003
仕向港 :

摘要欄:

DAMAGE: DOOR SIDELOCK	BENT
DOOR GASKET	CUT
LEFT PANEL	DENT
RIGHT PANEL	BENT
ROOF PANEL	PIN HOLE

その他の搬出手続

「搬出番号」を取得されていないお客様にタッチパネルで搬出していただく手続方法をご案内致します。

コンテナ番号で搬出

B / L 番号で搬出

ブッキング番号で搬出

管理番号で搬出(通常お客さまが使用することはありません)

ここでは代表例として B / L 番号で搬出 の手順をご照会いたします。

B / L 番号で搬出 の手続方法

B/L番号で搬出

搬出番号を取得されていない場合で、輸入CYのコンテナをB / L 番号から搬出したい場合には、タッチパネルからこのボタンを選び、触れてください。

ただし、輸入通関が未許可であったり、フリ - タイムが切れていたり、D / O が交換されていない等の場合は搬出できませんので、ブ - スからお帰りいただくことになります。

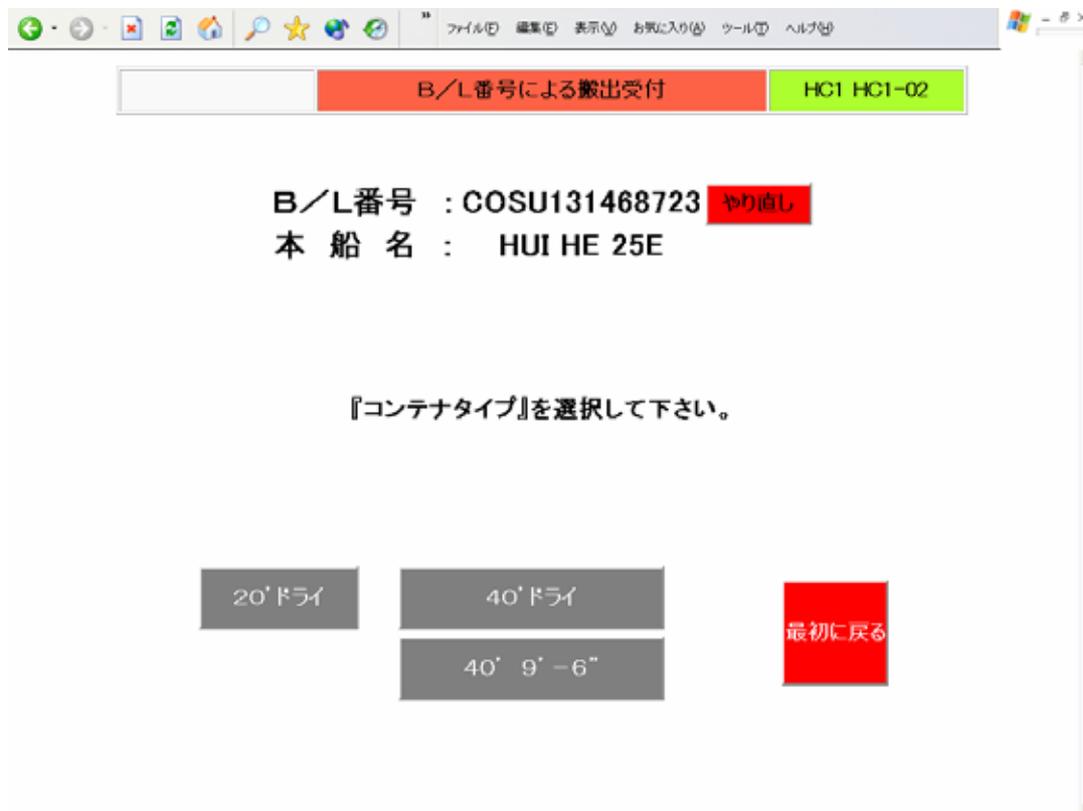
インタ - ネットでの搬出申込みをしていただく事をお勧めいたします。



B/L 番号と本船名を確認してください。



次にサイズとタイプを選びます。



サイズ・タイプはマニフェスト情報のものが表示されます。

続いてプラカードを入力して下さい。

	B/L番号による搬出受付	HC1 HC1-02
--	--------------	------------

B/L番号 : COSU131468723 やり直し
本船名 : HUI HE 25E
コンテナタイプ : 40'ドライ やり直し

プラカードを1枚お取りいただき番号を入力して下さい。

プラカード番号:

[戻る](#)

これで搬出手続は完了です。

ヤードの案内票がプリントされますのでこれをお取りいただき、構内へお進み下さい。

出口ブースの手続は前述の方法と同じです。

【 搬 入 編 】

搬入番号で搬入 する方法(実入り、空、共通)

切换 搬入番号による搬入受付 HC1 HC1-02

エンジンをお切り下さい！

搬入番号を入力して下さい

搬入番号:

不明な場合は、インターフォンでセンターへ連絡して下さい。

1 2 3
4 5 6
7 8 9
0

入力

やり直し

搬入番号以外の受付

輸出ブックインク番号から

コンテナ番号から

管理番号から

[確認をお願いします。](#)

インタ - ネットやFAXからの申込みは必要ありません。

輸出CYの実入り搬入、空バン返却の搬入共々、当タ - ミナルで発行したEIRに搬入番号が記載されていますのでその番号をタッチパネルへ入力して下さい。

確認して頂いた後、ヤ - ドの案内票をプリントしますので案内票のアドレスへお進み下さい。

また、**搬入の受付と同時に搬出の受付も行うことができます。**

「続けて搬出をしますか？」の問いに「はい」のボタンを押していただくと搬出手続画面へ移動します。

何か不都合が生じた場合、インターホンをご利用ください。

搬入手続最終画面から搬出画面に入れます。(デュアル受付)

The screenshot shows a terminal window with a header bar. The header bar has three sections: a white section on the left, a blue section in the middle containing the text "搬入番号による搬入受付", and a green section on the right containing the text "HC1 HC1-02". Below the header, the main text reads: "お待たせしました『案内票』をお持ち頂き、案内票のヤードアドレスへお進みください。" followed by the question "続けて搬出の受付もできます、搬出をしますか？". At the bottom, there are three buttons: a red button labeled "いいえ", a blue button labeled "はい", and a red button labeled "最初に戻る".

コンテナを搬入された後は順路を通り、出口ブ - スの処理をすることなく退所して頂いて結構です。

コンテナを搬入の後、搬出を行う場合(デュアル受付)には搬出手続時の案内票に沿ってアドレスにお進みください。

出口ブースの手続は前述の処理方法と同じです。

その他の搬出手続

当ターミナルから搬出したコンテナではなく、「搬入番号」をお持ちでないお客様にタッチパネルで搬出していただく手続方法をご案内致します。

コンテナ番号で搬入

ブッキング番号で搬入

管理番号で搬入(通常お客様が使用することはありません)

代表例として ブッキング番号で搬入をご照会致します。

ブッキング番号を入力してください。

ブッキング番号:

スペースは、必要ありません。左詰で入力して下さい。

A B C D E F G 1 2 3
H I J K L M N 4 5 6
O P Q R S T U 7 8 9
V W X Y Z - / 0

入力
やり直し
最初に戻る

確認できない? 水船名が1つの場合

次に本船名を選択し確認してください。

ブッキング番号による搬入受付 HC1 HC1-02

ブッキング番号 : COSU13109637 [やり直し](#)

『本船名・VOYAGE』を選択して下さい。

XI BO HE-053E

YANG JIANG HE-0082S

CHUAN HE-BBBBBB

YANG JIANG HE-0082SB

GAO CHENG-521W

UMEKO-039W

[最初に戻る](#)

本船名が確認できたらコンテナ番号をお願いします。

	ブッキング番号による搬入受付	HC1 HC1-02
--	----------------	------------

ブッキング番号 : COSU13109637 やり直し

本船名・VOYAGE : GAO CHENG・521W やり直し

コンテナ番号:

スペースは、必要ありません。左詰で入力して下さい。

A	B	C	D	E	F	G	1	2	3	入力	最初に戻る
H	I	J	K	L	M	N	4	5	6		
O	P	Q	R	S	T	U	7	8	9	やり直し	
V	W	X	Y	Z	0						

[詳細をご覧ください。](#)

コンテナが確認できましたら案内票が打ち出されますので指定のヤ - ドへお進み下さい。
同時に搬出の受付も行えます。(ダイヤル受付)

出口ブースの手続は前述の処理方法と同じです。

手続で不明な場合、インターホンをご利用ください。

以上